

## امنیاد سیاسی و قاریخی

# پیمان سعد آباد

### عهدنامه عدم تعریض میان ایران و ترکیه و افغانستان و عراق

اعلیحضرت همایون شاهنشاه ایران ، اعلیحضرت پادشاه افغانستان ، اعلیحضرت ملک عراق و حضرت رئیس جمهور ترکیه ، نظر بتمایلی که در فراهم ساختن موجبات حفظ روابط و دادیه و حسن تقاضا بین خود با تمام وسائل موجود خود دارند و برای تأمین واستقرار صلح و امنیت در شرق نزدیک بوسیله تضمینات تکیلیه در حدود میثاق جامعه ملل و برای کمک بصلح عمومی و برای اینها بوظایفی که بوجوب عهدنامه تحریم جنک مورخه ۲۷ اوت ۱۹۲۸ یاریس و عهود دیگر که در آنها شرکت نموده اند متنبی شده‌اند و تماماً با میثاق جامعه ملل و عهدنامه تحریم جنگ موافقت دارد .

تصمیم نمودند که این عهودنامه را منعقد نمایند و برای این منظور نمایند کان مختار خود را بقرار ذیل :

اعلیحضرت همایون شاهنشاه ایران : جناب آقای عنایت الله سمیعی وزیر امور خارجه ایران .

اعلیحضرت پادشاه افغانستان : جناب آقای فیض محمدخان وزیر امور خارجه افغانستان .

اعلیحضرت پادشاه عراق : جناب آقای دکتر ناجی الاصیل وزیر امور خارجه عراق .

حضرت رئیس جمهور ترکیه : جناب آقای دکتر توفیق رشدی اراس وزیر امور خارجه ترکیه . تعین نمودند و مشاریعهم بعد از ارائه اختیارنامه های خود که بطور مرتب تنظیم شده

بود در مقررات ذیل موافقت حاصل نمودند :

ماده ۱ - دول متعاهد متعهد میشوند که سیاست عدم مداخله مطلق در امور داخلی یکدیگر را تعقیب نمایند .

ماده ۲ - دول متعاهد معظمه صریحاً متنبی میشوند که مصونیت حدود مشترکه یکدیگر را کاملاً محترم بشمارند .

ماده ۳ - دول متعاهد معظمه موافقت نمایند که در کلیه اختلافات بین‌المللی که با منافع مشترک آنها مربوط باشد بایکدیگر مشورت نمایند .

ماده ۴ - هر یک از دول متعاهد در مقابل یکدیگر متنبی میشوند که در هیچ مورد خواه بنتهای و خواه بمعتی بیکنند دولت دیگر به چگونه عملیات متتجاوزانه بر علیه یکدیگر مبارزت ننمایند . عملیات ذیل تجاوز محسوب میشوند :

اول - اعلام جنگ

۴ - مساعدت بدولتی که مورد حمله و تهاجم یا اعلان جنگ یکی از دول متعاهد برخلاف مقررات عهدنامه تحریم جنگی مورخه ۲۷ اوت ۱۹۲۸ پاریس واقع شده باشد .

ماده ۵ - هر گاه یکی از دول متعاهد معتقد شود که ماده چهارم این عهدنامه نقض یا در شرف نقض میباشد بالافصله موضوع را در پیشگاه شورای جامعه ملل مطرح خواهد ساخت .

مقررات مذکوره فوق لصمه بحق دول مذبور دائر باخاذ ه گونه رویه که در این موقع لازم بدانه وارد خواهد ساخت .

ماده ۶ - هر گامی کی مزدول متعاهد بر علیه دولت ثالثی مباروت بتجاوز نماید طرف دیگر میتواند بدون اطلاع قبلی این عهدنامه را نسبت بمتجاوز فسخ بنماید .

ماده ۷ هریک از دول متعاهد مقبل میشوند که در حدود سرحدات خود از تشکیل و یا عملیات دستیجات مسلح و از ایجاد هر گونه هیئت و یا تشکیلات دیگری برای تجزیب مؤسسات موجوده و یا برای اختلال نظام و امنیت هر قسمی از خاک متعاهد دیگر ( سرحدی یا غیر سرحدی ) و یا برای واژگون ساختن طرز حکومت طرف دیگر جلوگیری نمایند .

ماده ۸ - نظر بایشکه دول متعاهد میثاق عمومی تحریم جنگی مورخه ۲۷ اوت ۱۹۲۸ را برسمیت شناخته اند و بوجب میثاق مذبور تسویه یا حل هر گونه اختلاف یا تنازع ( قطع نظر از کیفیت یا منشاء آن ) که ممکن است بین آنها برروز نماید باید فقط بواسطه مسالمت امیزی بعمل آید این مقررات را تأیید نموده و اعلام میدارند که به طریق مسالمت امیزیکه برای این منظور قعلاً بین دول متعاهد موجود و یا در آنها موجود شود متول خواهند شد .

ماده ۹ - هیچیک از مواد این عهد نامه نوبت را به پیچوچه تهدائی را که دول متعاهد به موجب میثاق جامعه ملل مقبل شده اند تضییف نماید .

ماده ۱۰ این عهد نامه که بیان فرانسه نوشته شده در چهار نسخه بامضه رسیده و هریک از دول متعاهد دریافت یک نسخه آنرا اعتراف مینمایند برای مدت پنجاهم متعهد میگردد .

در انتقام این مدت عهدنامه مذبور بجز در موردی که یکی دوسال متعاهد با اطلاع قبلی ششماه فسخ آنرا اعلام نماید برای پنجاهم متعاهد خواهد شد و این عمل مرتب تکرار میشود تا آنکه یک یا چند دول متعاهد فسخ آنرا با اطلاع قبلی ششماهه اعلامدارند .

این عهدنامه در صورتی هم که بتوسط یکی از دول متعاهد فسخ شود بین دول متعاهد دیگر معتبر خواهد بود . این عهدنامه بتوسط هریک از دول متعاهد بر طبق مقررات قانون انسانی مملکت بصویب خواهد رسید و در جامعه ملل بتوسط رئیس دارالاشراف ثبت خواهد شد و از رئیس دارالاشراف تلقاضاً خواهد شد که آنرا با اطلاع سایر دول عضو جامعه بر ساند استناد تصویب آن بتوسط هریک از دول متعاهد بدولت ایران تسليم خواهد گردید .

بعض ایشکه استناد تصویب باز طرف دو دول متعاهد تسليم شد این عهدنامه بین آن دو دولت بموقع اجرا گذارده خواهد شد و راجع بدولت ثالث وقتی بموقع اجرا گذارده میشود که دولت مذبور استناد تصویب آنرا تسليم نماید و بهمین قسم در مرور دولت چهارم نیز رفتار خواهد

شد بمحض تسلیم هریک از استناد تصویب مرآت بفوریت بتوسط دولت ایران بسام امضاء گشته کان این عهد نامه اشعار خواهد شد . در کاخ سعد آباد (تهران) ۱۷ تیرماه ۱۳۱۶ .

عهد نامه عدم تعریض موسم به پیمان سعد آباد منعقده بین دولت شاهنشاهی ایران و دولت افغانستان و دولت عراق و دولت جمهوری ترکیه بشرح بالا در جلسه ۲۰ استند ماه ۱۳۱۶ تصویب شده است .

دوم - تهاجم بوسیله قوای مسلح یک مملکت حتی بدون اعلان جنگ بخاک مملکت دیگر سوم - حمله بوسیله قوای بری و بحری یا هوایی حتی بدون اعلان جنگ بخاک با بسفاین و یا بهواییمهای مملکت دیگر .

چهارم - کملک یا هراهی مستقیم و یا غیرمستقیم بتجاوز عملیات ذیل تجاوز محسوب نخواهد شد :

۱ - اجرای حق دفاع مشروع یعنی مقاومت در مقابل یک اقدام متجاوزانه بطوری که فوای تعریف شد .

۲ - اقدام در اجرای ماده ۱۶ مبنای جامعه ملل .

۳ - اقدام در اثر تصمیم متنیده بتوسط مجمع عمومی یا شورای جامعه ملل یا برای اجراء

بند ۷ ماده ۱۵ مبنای جامعه ملل مشروط براینکه در مرور دادخواه این اقدام بر ضد دولتی بعمل بیاید که بدؤا مبادرت بتجاوز نموده باشد .

## فلکاهی و فقریحات ادبی

### در معانی «خر»

کلمه «خر» در زبان و ادبیات فارسی معانی و موارد استعمال مختلف دارد ، مانند «نادان» «بزرگ» وغیره . ولی اکثراً بمعنی واقعی خودکه «حمار» عربی و دراز گوش فارسی باشد بکار می رود چون در این شعر ظهیر الدین فاریابی :

بزاد و راحله ماندلت طریق ره رو نیست ،

همشه سختی ره بر خر گوان بار است !

ولی «بازی کلمات» نسبت بکلمه «خر» در مورد سه معنی آن میشود : خر (حیوان) - خر (نادان) و خر از مصدر خربدن .

چوی این صفحه برای فقریح خاطر خوانندگان است از تحقیق بیشتر در معانی خر و نسبت بكلمات خرچنگ ، خر گوش ، خرمکس ، خرمن ، خروار ، خرکار ،

خربار، خرگاه، خربا، خرسنده، خرپول، خرزور، خرزهره، خرمهره، خرمودی، خریشه، خرسنک، و غیره، فعلاً صرف نظر کرده و فقط چند شعر زیر را نقل می‌کنیم که در بعضی از آنها کلمه خر تاب قبول دو معنی دارد و کیفیت شعرهم در آن است.

### خر و خرد

خرد زیاده بیک حرف از خر است و ختران

بدین زیادتی او را همی زند لکد!

شیبانی

### آنها که تکفیر می‌کنند

خر باش که این طایفه از فرط خری هر کو نه خر است کافرش می‌خوانند

ابوعلی سینا

### قاضی و رشوه دادن خر

زکلپایگان مردی آمد به مران که قاضی شود «صدر» راضی نمی‌شد

برشوت خری داد و بستد قضا را اکر «خر» نمی‌بود قاضی نمی‌شد

### فوق العاده خر

میدهد هر کس که فوق العاده زر مدح او گویند فوق العاده تر

دیشب از فریاد «فوق العاده ای» کوش من گردید فوق العاده کر

می‌شد هر روز «فوق العاده» چاپ بس که در شهر است فوق العاده «خر»

روحانی

### خر سواری

فقیه شهر بگفت این سخن بگوش حمارش که هر که خر شود البته می‌شوند سوارش

کسی که حق را قطع کرد در بلدیه خدا کند که بعد لیه او قند سرو کارش

بود شکایت روحانی از کشاکش دوران که بینوا کشی و سفله پروریست شعارش

روحانی

### نعل کردن خر کریم

گر جان بکنی روزه روزای بدیخت تا در بلدیه سنگ را العل کنی

آخر نشود فایده زانت حاصل الا که خر کریم را نعل کنی

### خرید و فروش بهشت

بهشت را بدر ما بچشم دید و فروخت، اگر ندیده بقول کسی خویم، خویم!